

**RIGHT TO CHALLENGE RECOMMENDATION  
OF HEARING OFFICER**

*质疑听证官建议的权利*

In re \_\_\_\_\_  
关于 (Juvenile/青少年)

Docket # \_\_\_\_\_  
案号

**Delinquent Act(s):**  
少年罪犯行为:

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

**ADVISEMENT**

**建议**

- |  |  |
|--|--|
| <p>1) You can disagree with the hearing officer's recommendation. You can ask for a new hearing before a judge. If you want a new hearing, you must request a new hearing in writing within three days from today and say why you want a new hearing.</p> <p>2) You have the right to have a lawyer help you file your request. If your lawyer (who is helping you today) cannot or will not file the request for you, the court will appoint a new lawyer to help you.</p> <p>3) Here's what could happen if you ask for a new hearing:</p> <p>a) the court can deny your request for a new hearing within seven days after you ask for a new hearing; or</p> <p>b) the court can give you a new hearing within seven days after you ask for a new hearing.</p> | <p>1) 您可以对听证官的建议提出异议。您可以要求举行由法官主持的新听证会。如果您希望举行新的听证会，您必须自今日起三日内以书面形式要求举行新的听证会，并说明您希望举行新的听证会的原因。</p> <p>2) 您有权让律师帮助您提交您的要求。如果（今天帮助您的）您的律师无法或不会为您提交要求，法院将指定新的律师来帮助您。</p> <p>3) 以下是您要求举行新的听证会后可能出现的情况：</p> <p>a) 法院可在您提出新听证会要求后七日内否决您的要求；或</p> <p>b) 法院可在您提出新听证会要求后七日内为您举行新的听证会。</p> |
|--|--|